



CONSEIL COMMUNAL DU 18 DÉCEMBRE 2018
GEMEENTERAAD VAN 18 DECEMBER 2018

ORDRE DU JOUR COMPLÉMENTAIRE
AANVULLENDE AGENDA

Ouverture de la séance à 20:00
Opening van de zitting om 20:00

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

1 CC - Vote de l'urgence (*Complémentaire*)

GR - Dringende zaak (*Aanvullend*)

2 CC - Adoption des registres des délibérations des séances du 20.11.2018 et du 04.12.2018

GR - Goedkeuring van de registers der beraadslagingen van de zittingen van 20.11.2018 en van 04.12.2018

3 CC - Relations entre la commune et le Centre Public d'Action Sociale - Conseil de l'action sociale et Comité de concertation Commune-C.P.A.S. - Désignation des membres de la délégation du Conseil communal

GR - Betrekkingen tussen de gemeente en het Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn - Raad voor maatschappelijk welzijn en Overlegcomité Gemeente-O.C.M.W. - Aanduiding van de leden van de afvaardiging van de Gemeenteraad

4 CC - Cimetière communal - Concessions de sépultures - Pelouse C - Etat d'abandon - Constatation - Fin du "droit de concession"

GR - Gemeentelijk kerkhof - Grondvergunningen - Perk C - Staat van verwaarlozing - Vaststelling - Einde van het "vergunningsrecht"

5 CC - Cimetière communal - Concessions de sépultures - Pelouse C - Etat d'abandon - Constatation - Fin du "droit de concession"

GR - Gemeentelijk kerkhof - Grondvergunningen - Perk C - Staat van verwaarlozing - Vaststelling - Einde van het "vergunningsrecht"

6 CC - Cimetière communal - Concessions de sépultures - Pelouse C - Etat d'abandon - Renonciation expresse - Fin du "droit de concession"

GR - Gemeentelijk kerkhof - Grondvergunningen - Perk C - Staat van verwaarlozing - Uitdrukkelijke

opzegging - Einde van het "vergunningsrecht"

7 CC - Cimetière communal - Concessions de sépultures - Pelouse H - Etat d'abandon - Constatation - Fin du "droit de concession"

GR - Gemeentelijk kerkhof - Grondvergunningen - Perk H - Staat van verwaarlozing - Vaststelling - Einde van het "vergunningsrecht"

**URGENCE
DRINGENDE ZAAK**

8 CC - Mandataires publics bruxellois - Transparence des rémunérations - Dispositions - Prise d'acte (Complémentaire)

GR - Brusselse openbare mandatarissen - Transparantie van de bezoldigingen - Schikkingen - Akteneming (Aanvullend)

9 CC - Sociétés intercommunales auxquelles la commune est associée - Représentation de la commune au sein des assemblées générales, des conseils d'administration, des collèges et des comités - S.C.R.L. SIBELGA et S.C.R.L. INTERFIN - Remplacement d'un membre de l'assemblée générale et du conseil d'administration - Dispositions

GR - Intercommunale maatschappijen waarbij de gemeente aangesloten is - Vertegenwoordiging van de gemeente op de algemene vergaderingen, de raden van bestuur en de comités - C.V.B.A. SIBELGA en C.V.B.A. INTERFIN - Vervanging van een lid van de algemene vergadering en van de raad van bestuur - Schikkingen

10 CBE - CC - Contentieux - Marché public - Rénovation des installations sanitaires de diverses écoles de l'enseignement primaire et de l'I.C.M.E.S. - Affaire S.P.R.L. TOTAL PROJECTS - Jugement du Tribunal de Première Instance de Bruxelles du 30.07.2018 - Prise d'acte - Décision d'interjeter appel

CBS - GR - Geschillen - Overheidsopdracht - Vernieuwing van de sanitaire installaties van diverse scholen van het lager onderwijs en het I.C.M.E.S. - Zaak B.V.B.A. TOTAL PROJECTS - Vonnis van de Rechtbank van Eerste Aanleg van Brussel van 30.07.2018 - Akteneming - Beslissing om beroep aan te tekenen

11 CC - Environnement et Développement durable - Subsidies ponctuels en faveur d'associations actives dans divers projets environnementaux et de développement durable - Répartition des subsides - Exercices 2018

GR - Milieu en duurzame ontwikkeling - Punctuele subsidies ten gunste van verenigingen werkzaam in diverse milieuprojecten en duurzame ontwikkelingsprojecten - Verdeling van de subsidies - Dienstjaar 2018

12 CC - Cimetière communal - Conciergerie - Réparation suite à un dégât des eaux - Marché de travaux - Travaux urgents et imprévisibles - Application des articles 234 § 2 et 249 § 1 alinéa 2 de la nouvelle loi communale - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Procédure de faible montant - Prise d'acte de la délibération du Collège des Bourgmestre et Échevins du 17.10.2018 - Admission de la dépense engagée - Inscription des crédits - Financement - Exercice 2018

GR - Gemeentelijke begraafplaats - Conciërgewoning - Herstelling ten gevolge van waterschade - Opdracht voor werken - Dringende en onvoorziebare werken - Toepassing van artikels 234 § 2 en 249 § 1 alinea 2 van de nieuwe gemeentewet - Keuze van de plaatsingsprocedure en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Procedure van beperkte waarde - Akteneming van de beraadslaging van het College van Burgemeester en Schepenen van 17.10.2018 - Instemming met de vastgelegde uitgave - Inschrijving van de kredieten - Financiering - Dienstjaar 2018

13 CC - Enseignement maternel - École de Joli-Bois - Remplacement des convecteurs au gaz - Marché de travaux - Travaux urgents et imprévisibles - Application des articles 234 § 2 et 249 § 1 alinéa 2 de la nouvelle loi communale - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Procédure de faible montant - Prise d'acte de la délibération du Collège des Bourgmestre et Échevins du 31.10.2018 - Admission de la dépense engagée - Inscription des crédits - Financement - Exercice 2018

GR - Kleuteronderwijs - School van Mooi-Bos - Vervanging van gasconvectoren - Opdracht voor werken - Dringende en onvoorziebare werken - Toepassing van artikels 234 § 2 en 249 § 1 alinea 2 van de nieuwe gemeentewet - Keuze van de plaatsingsprocedure en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Procedure van beperkte waarde - Akteneming van de beraadslaging van het College van Burgemeester en Schepenen van 31.10.2018 - Instemming met de vastgelegde uitgave - Inschrijving van de kredieten - Financiering - Dienstjaar 2018

14 CC - Patrimoine privé - Esplanade du Centre communautaire de Joli-Bois - Etanchéité - Marché de travaux - Procédure négociée sans publication préalable - Modification de travaux du programme extraordinaire - Exercice 2018

GR - Privé patrimonium - Voorplein van het Gemeenschapscentrum van Mooi-Bos - Waterdichtheid - Opdracht voor werken - Onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking - Wijziging van werken van het buitengewoon programma - Dienstjaar 2018

15 CC - Centre communautaire du Chant d'Oiseau - Remplacement d'un lave-vaisselle - Marché de fournitures - Fournitures urgentes et imprévisibles - Application des articles 234 § 2 et 249 § 1 alinéa 2 de la nouvelle loi communale - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Procédure de faible montant - Prise d'acte de la délibération du Collège des Bourgmestre et Échevins du 31.10.2018 - Admission de la dépense engagée - Inscription des crédits - Financement - Exercice 2018

GR - Gemeenschapscentrum van Vogelzang - Vervanging van een afwasmachine - Opdracht voor leveringen - Dringende en onvoorziebare leveringen - Toepassing van artikels 234 § 2 en 249 § 1 alinea 2 van de nieuwe gemeentewet - Keuze van de plaatsingsprocedure en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Procedure van beperkte waarde - Akteneming van de beraadslaging van het College van Burgemeester en Schepenen van 31.10.2018 - Instemming met de vastgelegde uitgave - Inschrijving van de kredieten - Financiering - Dienstjaar 2018

16 CC - Marchés de travaux, de fournitures et de services - Application de l'article 234 § 3 de la nouvelle loi communale - Choix de la procédure de passation et fixation des conditions du marché - Prise de connaissance de délibérations du Collège des Bourgmestre et Echevins - Financement - Exercice 2018

GR - Opdrachten van werken, leveringen en diensten - Toepassing van artikel 234 § 3 van de nieuwe gemeentewet - Keuze van de plaatsingsprocedure en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Kennisneming van beraadslagingen van het College van Burgemeester en Schepenen - Financiering - Dienstjaar 2018

17 CC - Plateforme informatique de covoiturage multimodal KOALIFT - Convention de partenariat entre la commune de Woluwe-Saint-Pierre et l'A.S.B.L. KOALIFT - Approbation - Dispositions

GR - Informaticaplatform voor multimodaal carpoolen KOALIFT - Partnerschapsovereenkomst tussen de gemeente Sint-Pieters-Woluwe en de V.Z.W. KOALIFT - Goedkeuring - Beschikkingen

18 CC - Politique de la Jeunesse - Attribution du subside - Modification - Exercice 2018

GR - Jeugdbeleid - Toekenning van de subsidie - Wijziging - Dienstjaar 2018

19 CC - Politique de la Jeunesse - Subsidies pour la rénovation de locaux des organismes de jeunesse - Attribution des subsides - Exercice 2018

GR - Jeugdbeleid - Subsidies voor het renoveren van lokalen van de jeugdbewegingen - Toekenning van de subsidies - Dienstjaar 2018

20 CC - Politique des moins-valides - Subsidies pour divers projets en faveur des personnes handicapées - Répartition des subsides - Exercice 2018

GR - Mindervalidenbeleid - Subsidies voor diverse projecten ten gunste van personen met een handicap - Verdeling van de subsidies - Dienstjaar 2018

21 CC - Espace de CoWorking - Règlement d'ordre intérieur et modalités d'occupation - Approbation

GR - CoWorking werkruimte - Huishoudelijk reglement en gebruiksvoorwaarden - Goedkeuring

22 CC - Règlement relatif à l'octroi d'une prime de naissance ou d'adoption - Prorogation

GR - Reglement betreffende de toekenning van een geboorte- of adoptiepremie - Verlenging

23 CC - Règlement-redevance relatif à l'occupation des locaux et des terrains de sport du Wolu Sports Park - Modification

GR - Retributiereglement betreffende het gebruik van de lokalen en de sportvelden van het Wolu Sports Park - Wijziging

24 CC - Règlement-taxe relatif aux panneaux fixes et au mobilier urbain à caractère publicitaire - Modification

GR - Belastingreglement betreffende de vaste borden en het stadsmeubilair met publicitair karakter - Wijziging

25 CC - Règlement-taxe relatif à la délivrance de documents administratifs - Modification - Prorogation

GR - Belastingreglement betreffende de afgifte van bestuursdocumenten - Wijziging - Verlenging

26 CC - Rapport établi par le Collège des Bourgmestre et Echevins en exécution de l'article 96 de la nouvelle loi communale dans le cadre de la présentation au Conseil communal du projet de budget de l'exercice 2019 - Approbation

GR - Verslag opgesteld door het College van Burgemeester en Schepenen in uitvoering van artikel 96 van de nieuwe gemeentewet in het kader van de voorstelling aan de Gemeenteraad van het begrotingsproject van het dienstjaar 2019 - Goedkeuring

27 CC - C.P.A.S. - Budget de l'exercice 2019 - Note de politique générale - Prise d'acte - Budget de l'exercice 2019 - Approbation

GR - O.C.M.W. - Begroting van het dienstjaar 2019 - Algemene beleidsnota - Akteneming - Begroting van het dienstjaar 2019 - Goedkeuring

28 CC - Budget de l'exercice 2019 - Contribution spécifique à la Zone de Police 5343 Montgomery

GR - Begroting van het dienstjaar 2019 - Specifieke bijdrage aan de Politiezone 5343 Montgomery

29 CC - Budget de l'exercice 2019

GR - Begroting van het dienstjaar 2019

30 CC - Budget de l'exercice 2019 - Service ordinaire - Crédits provisoires

GR - Begroting van het dienstjaar 2019 - Gewone dienst - Voorlopige kredieten

31 CC - Centre culturel et de Congrès - Appareils de mesure, d'affichage et d'enregistrement de niveaux sonores - Marché de fournitures - Marché à l'intervention de l'Institut Bruxellois pour la Gestion de l'Environnement (I.B.G.E.) en qualité de Centrale de marchés - Choix du mode de passation et fixation des conditions du marché - Désignation de la Centrale d'achat - Convention d'adhésion à la Centrale

d'achat - Approbation - Exercice 2019

GR - Cultureel en Congrescentrum - Toestellen voor de meting, de weergave en de registratie van geluidsniveaus - Opdracht voor leveringen - Opdracht gegund door het Brussels Instituut voor Milieubeheer (B.I.M) als opdrachtcentrale - Keuze van de gunningswijze en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Aanwijzing van de aankoopcentrale - Overeenkomst tot aansluiten bij een aankoopcentrale - Goedkeuring - Dienstjaar 2019

32 CC - A.S.B.L. INCLUSION - Exercice d'activité 2016 - Documents comptables - Prise d'acte

GR - V.Z.W. "INCLUSION" - Dienstjaar 2016 - Boekhoudkundige stukken - Akteneming

33 CC - A.S.B.L. CAP FAMILLE - Exercice d'activité 2017 - Documents comptables - Prise d'acte

GR - V.Z.W. "CAP FAMILLE" - Dienstjaar 2017 - Boekhoudkundige stukken - Akteneming

34 CC - A.S.B.L. "KUNST EN CULTUUR IN SINT-PIETERS-WOLUWE" - Exercice d'activité 2017 - Documents comptables - Prise d'acte

GR - V.Z.W. KUNST EN CULTUUR IN SINT-PIETERS-WOLUWE - Dienstjaar 2017 - Boekhoudkundige stukken - Akteneming

35 CC - Fabrique de l'Eglise Notre-Dame de l'Assomption - Compte de l'exercice 2017

GR - Kerkfabriek Onze-Lieve-Vrouw Hemelvaart - Rekening van het dienstjaar 2017

36 CC - Fabrique de l'Eglise Saint-Henri - Budget de l'exercice 2019

GR - Kerkfabriek Sint-Hendrik - Begroting van het dienstjaar 2019

37 CC - Enseignement fondamental néerlandophone - Ecoles de Stockel et de Joli-Bois - Déclaration de vacance d'emplois en vue d'une nomination à titre définitif dans une fonction de recrutement

GR - Nederlandstalig basisonderwijs - Scholen van Stokkel en Mooi-Bos - Vacantverklaring van betrekkingen bij vaste benoemingen in een wervingsambt

38 CC - Enseignement artistique néerlandophone - Académie de musique, de la parole et de la danse - Déclaration de vacance d'emplois en vue d'une nomination à titre définitif dans une fonction de recrutement

GR - Nederlandstalig kunstonderwijs - Academie voor muziek, woord en dans - Vacantverklaring van betrekkingen bij vaste benoemingen in een wervingsambt

39 CC - Interpellation - "1 BRU 1 VOTE" (Mme Cécile VAINSEL)

GR - Interpellatie - "1 BRU 1 STEM" (Mw. Cécile VAINSEL)

40 CC - Interpellation - "Bâtiments communaux" (Mme Cécile VAINSEL)

GR - Interpellatie - "Gemeentelijke gebouwen" (Mw. Cécile VAINSEL)

Le Secrétaire communal,
De Gemeentesecretaris,

Le Président,
De Voorzitter,

Georges Mathot

Damien De Keyser